

## 'SAULE'

IPA TAI WIENATINIS LAIKRASZTS, TIKRAI LIETUWISZKAS ANT SWIETO  
O KURIS ISZEINA DU KARTUANT NEDELOS

— Kasztuoja ant metu \$2,50 —

Jago kas ravo gromata in redite tegu, azdele tokia adresa:

D. T. BOCZKAUSKAS,

521 fr 52a W. Spruce Str

Mahanoy City, Pa.

No. 13

Entered at the Mahanoy City,  
Pa., Post Office, as second  
class Mail Matter.

LAIKRASZTS "SAULE" KAPO ISZ-  
EJNANTS KATALIKISZKOJE DWA-  
SEJE, PRIWALO SKAITIT KOZNAS  
LIETUWIS, BA NE IRA PRIESZINGAS  
SZWENTAM TIKEJIMUI IN WEDA  
KLISTANCIUS ANT GERBO KELIO.

KUNNINGAS P. W.

Ceterius dwiesiek rasytu.

+ Ka kasztuoja Agarsin-mai: +

1 celi ant trijų kacis	\$1.00
1 celi ant trijų menos	\$1.00
1 celi ant metu	\$1.00
Didesni angarsinimai ne call buna dwieki pigiau	

Wisi nauji skaititojei  
aplakis no pradzios  
wusis numerius idant  
tureta ciela istorije,  
o ir uszsimokeja gaus  
dowana -- kalendori.  
Zinoma katrie norint  
puse mokescejo pri-  
siuns.

Katrie nuper-  
kate ant paczto "Mo-  
ney Order," tai inde-  
kite in gromata, ir ne  
reike registravot, tik  
tai prilipint uz du cen-  
tus marke ir ne pra-  
pus.

Isz Lietuwiszku kai-  
meli.

Mahanojus, Pa.

Petniecjo po piet l kosi  
suwazinetas ant Readingo ge-  
leko Lietuwis izz prawarde-  
ne zinomas. Nedeloje likos  
pałaidit tis.

Pono Jurkszaicchio salu-  
nas in kriauciszka szapa liko-  
si uždaritas. Smutna.

Ana nedele pribuo ke-  
li „ciclistai, isz Shenandoah,  
tai padari klasta porose wieto-  
se. Daugiau tas ne pasieks  
padarite.

Seredoje parapine saleje  
atsibus lietuviszka teatras.  
Dirsteleki ant ap-garsinimo,

Ora gražus. Kaip pa-  
wasaris. O ir sweikas, ligo-  
niu no girdet.

Subatoje bus zobowos  
wisoze salunouse. Ir werte-  
tu, ba priez' Gawene tegul  
koznas pasilink-mina.

Ara nedele atsilanki in re-  
dakeijo „Saules" ponai: Mede-  
lis, Blazis, Kaziusas ir Uzu-  
pis. Ira tai intelligentiaus  
Lietwei.

Subatoje grains keturi  
wokiecei pas p. Zilinske.  
Wisi sueikite.

Ponas Szukaitis ne apsi-  
leidamas paratrauke ant Suba-  
tos keturis Italijonus du ant  
skripku ir du ant arpu rez sal-  
džius szokis. Szokisime.

Duokite sawo bašta ant  
a-sesoras isz penktos wardos,  
ant Isaac D. Phillips. 9 14.

Shenandoah, Pa.

Ora gražus.

P. M. Kupečinskis bis-  
kuti ant kojos ne sweikuoję.  
Bus sweikas.

P. Medelis kaipo izma-  
niaus isz ponu bizoniu ira  
apsukrausis isz wisi o jagu  
teki butu, tai Lietuwei augsz  
tai stowet.

Salunai wisi turi didele  
luosibe Nedelomis. Gali pa-  
waiksczio su sawo paczui-  
lem ir tikrai luosibe kwepuo-  
je.

Aptiekoris ponas Kazius-  
nas pas wusis džiaugesi didele  
simpatje. Ira miletas no wi-  
su o de to, jog teisingiausia  
dirba trajankas, jog jagu kat-  
rie taje trajenka naudoje, tai  
jokio daktaro ne reikaute ir  
buna swiekas kaip krienas.  
Izdirbo ketures dienas  
po tris ketvercius.  
Subatoje buvo uszkal-  
niu pede, labai buvo tika ir  
badai ne wienas in koza ne pa-  
teko.

Kaip girdet ts p. Ulac-  
kas ketina padarite puiku ba-  
luka Diewe padiek.

Subatoje buvo apie tris  
weselkos. Buvo biskutu ru-  
ko.

Prezidentas kriauciu p.  
Blazis, saki, kad kriauciu biz-  
nis labai gerai eina ir darbo  
tai buvo per pilnai.

Powiło draugiste turejo  
balu ir gerai pasielgi.

Lietuwiszki muzikantai  
tures panedelje sawo balu.  
Teip girdet.

Vandergraft, Pa

Oras gražus ir ukano-  
tas.

Darbai gerai eina, tikta,  
in darba szlapa waiksczio.

Ora ne sweikas, - zmo-  
nis pra ledā sgerint.

Def „dedes Taradaikos"  
wisi welia geros sveikatos.

Krikstinelu ne girdet.  
Jauhamartes ir semmartes wie-  
nos ant kitu žiuri.

Gilberton, Pa.

Darbai kaip wisi Skul-  
kino paw.

Biznei ejna widutinei-

Ponas B. Ragažinskis  
sawo salune doro giera bizn,

teisingsas wiras, turi gerus  
gerimus o ir teisingai elgesi.

Ira tai labai inleigentnas wi-  
ras ir moka su žmonimis gra-  
žei apsieiti.

Dirba po 3 dienas ir po  
3 ketwertes. Ne kurie dirba  
ir kaius dien. Wiene brekerio  
pradejo mainos griuw, tai sto-  
wejo para nedelu, nes drbar  
welei pradejo dirbt ir dabar  
dirbu wisis di nas po puse die-  
nos. Kaip girdet tai darbu  
bus in wales.

Hartford, Conn.

Ora buvo žieminis, nes  
jau pradera butie lengwenis.

Uždarbei suwis prasti,  
lietuwei wargicnai giwena,  
ne turi ne draugistes.

Skratimai nes

randa jokiu, - buvo du salu-  
nikai o wiens ir ziegorelio  
daktarawo per tris metus, tai  
priemi in gidiunina daugie zie-  
goreliu in sawo ligonibut, bet  
ne wieno ne ižgidi, tikta pris  
kolino apie 700 dol. ir su mias  
in 300 ziegoriu teipos gi pri-  
skolino už alu braworain  
kams ir arietka ir židuri in  
Pensylwanijo. Sergekites wi-  
zycie ir ne duokite gindt zie-  
goreliu.

Worcester, Mass.

Darbai ejna gera.

Lietuwei gražei giwena.

Daugumas skaito „Sau-  
le".

Tiktai su kun. Jaks-  
eciu ne gali susitaikint, o tasai  
weliw is ant kiarsto Lietu-  
wioms daro, ba ir nesparus  
angelskai uszszako o lenkis-  
kai, - lietuwiškai ant galo  
kaip szumis numeta sumur-  
mejas pora žodžiu, o ir francu-  
zis ant wargonu birbina, ir lie-  
tuwiškai duona walgo.

Girdet, jog turejo kulin  
gelis prawa su p. M. ir kulin-  
gelis užmokejo 18 dol. bausmes  
ir norecio gaut jegamastis ant  
raszto, kaud jau bus sutikimas,  
nes ant to p. M. ne tiko ir da-  
kaip kokios, tai jegamasti pa-  
szokis.

Wienai kantarklei ne  
kas atsitikti. Tegul dabar dai  
nuoje.

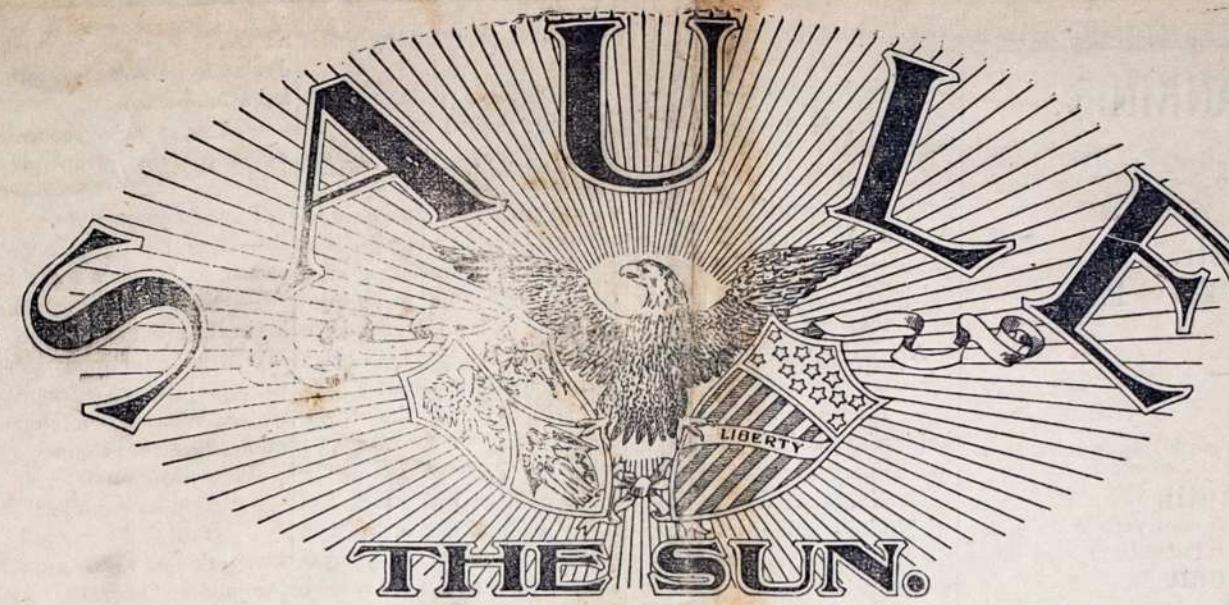
Ogi kaszin no ko wieno  
zmogeli antakei pamelinawia?

Ar tiktai ne gawo angelska ki-  
ker.

Riktuokite po 5 dol. ba-  
lai-  
kas artinasi.

Cascarts sudrutina plaucoius ink-  
stus ir t. t. Niekad ne skaudži pa-  
megink, tiktai 10¢

Dr. Zupas 421 Penn



THE SEMI-WEEK

'SUN'

THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE WORLD BEING ISSUED  
TWICE A WEEK AND HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY  
OTHER PAPER OF ITS KIND.

..... Appearing Every Tuesday & Friday.....

Subscription only \$2,50 —

Represents the interests of nearly 150,000 Lithuanians residing in  
United States.

ADVERTISING Terms given on application

METAS XI.

MAHANOY CITY, PA., DIENA 15 Wasario (FEBRUARY) 1898 m.

Prova prasidejo uz zudinsta.

Shamokin, prova uz žudinsta.

Kuntz jau prasidejo Sunbu-

res korte. Kaltininkais ira

Mikola Perlis, Simas Balanis

ir Paulus Elisejkewiczius, bu-

wo jieje nužiūratis kaip žu-

ditojei Kuntzo.

Europines wiesztysto uszkalbin-

je mesz isz Ameriko.

Perdetinei žaiwinu kompanij-

juo passaiko, jog paskutiniuo

se žaukose isszintu dang mai-

to in Azijo de lai walu wokis-

ku, angelsku, francuziszku ir

rusišku.

Pries keles dienas agentas

rusiszko rando uszkalbin-

Kansas City 2000 tonu jautie-

nos, kuri turis butie isszintu

del angelkos flotos ant kin-

nii wadenu. Randas rusisz-

kas uszkalbejo pas dwejes

firms Czikagies daugibe me-

sos dežes blekinėse. Mesa

bus def waisko isszintu izz

Odesos in Munczurije Agen-

tiu wokietino ir francuzinio

randu uszkalbinu teipos-gi

daugibe mesos Omahaje ir Chi-

cagoje.

Raudonus krizius pasirodi ant dan-

gaus.

Nyack, Pa. Feb. 10.- Daug

giwentou tame miestelje, ma

ne konia križiaus ant dan-

gaus, isz kurio oradejo ner-

maut. Ka tik po nusleidimu

saules prasiskir debesci ir pasi-

rodi raudonus križius, kuris

buvo matitas per keles sekun-

das. Giwentoji twirtina jog

križius buvo panaszus in kri-

žiu muse Iganiotaus. Mieli

Skaititojei, pranaszawimas mu-

su Iganiotaus pradeis issz-

pildint, jog ant paibagos swie-

to, pasirodis ženkli ant dan-

gaus. Szedien jau tas prade-

do iszspildint. O in tai turi

meitek, ka Iganiotaus pase-

ke: „Dangus ir žeme persi-

mains, o žodžei mano nieka

dos".

Užsiedigimas gazo.

Mahanoy Plane, Pa. perei-

ta ser

## KANTORAS BANKINIS.

D. T. BOCKAUSKAS

523 W. Spruce Str.  
MAHANOY CITY, Pa.



ant kampo Oak ir Main uliczu

**Shenandoah, Pa**

Afus geriausias, ariekis visokios uszlandas uduka no 9 izrivo ig 2 ad. po piet no 8 iki 12 nakti.

Didziansi stiklai wysam mieste!

Wielki teatr — KEPENIS, OISTERHEIT ir t. greskiniu padarcius ir bus tarpininkas. Niekur mordnra teig parankis visos de prasidimo iasko kaip mas, bu raudzis pri didele salu su pukte intalsta.

„Devini Putebele.....

Komas gall atstotis o bus kap brolis prima

ir smagel latka pralela. Uprazska

M. Kupczinskis!

— KRIAUCZIUS:

**P. PASERBSKIS**

Dirba puikius drabuzius pagat naujausia mada, iž puikios gelumbes, karto, o ir daug pigiu negu kur kurtur.

Aperte parduoda visokios marsz kinu, kalnieri, panoczekas, o ir dar binius drabuzius pigiu no kaip pas Boruka. Wisi pas sawa!

Hej Lietuwei!

Pas —

**P. Paszkewicz,**

ANT KAMPO MAIN IN CENTER UL.

SHENANDOAH, PA.

Aine szaltas, skali ariekile, o cysarai fainio KAS KARTA ATEIS, XII-7 TAS JAU NIEKUR NE EJS

**SALUNAS**

JOKIMO MRAZO. Shugar Nolch. Pa



Ira tai gerausia uzaiga ir koñas dataria swetingo primimo

Ales szaltas,

Milinski stiklai,

Visokos ariekes,

Pulkus cigarai

Kas tiktai kartu atsilanku, tai o galiaiatsigert. Wira hurra! pas Maraza

LETUWISZKA KRAUTUWEW SOKIU APSIAWIMU!

**FR. BALNIUS.**

416 W. Centre Str.

Czebata skurniu, in darba i...

cez wroku ant sawentes dienos; del m...

teru ir wroku, tabai pigei parsid...

a.

Hei WiraiLietuwei!

Jago nuklasau in Freeland.

Tai ne znamrekeite ta;

Jog reikiu uzepte pa...

**Jona Ruginieni.**

Ant asates, ariekis gera ir wroku wro...

kap ten nuklasau. Cigardas harsas i...

ko Bociai eko.

Ejkiute wisi

Ales szigert

gaili ir jenui. O busite smar...

Ar nori atsigert

giaro alaus?



JAGO NORI TAI UZEU PAS...

**A. Ramaszauleka.**

Ant West Mahanoy st. tuojuas pa...

sukant ant B st, po kairei pusei. Ira...

tai puikiausas sabinas 9-11-02

LIETUWISZKAS.

**GRABORIUS**

Ant West Mahanoy st. tuojuas pa...

sukant ant B st, po kairei pusei. Ira...

tai puikiausas sabinas 9-11-02

W. Traskauckas

607 W. Center ul.

Jago katra Diewas pasauke in sawo garbe,

tegu gimbles, arba prieletie nebasininku nus...

duda po teisings zmonu, o ne kur kura.

Artikel Sztnt, Reginai pukus,

bet iš geriausia fabrik, pulkel padabot...

medio. — Prieletie ita specialia gra...

ir ne buna jokios turboties laike s...

— Wiski padaro pigel ir grada...

— V...

zeme kelnore, in kuria patakit, kas ne zino, ne gali.

Daugelis joje apsaugojo giwas te, nes dabar per wela, dienos laike ne gali.

Nikita dirstelejo per langa:

jau pradejo dienitis.

— Jagu butu tikrai, tai tegul norint ponu si panaite pa sislept, mes budami ant dwa ro gintumem.

Abromas ir per langa dirste

lejas tari:

— Per wełai, kol iszsirengs,

kol iszes, pasidaris diena, nie

kas ne parengta.

— Na, tai in dwara - dada

wi Nikita - galite ir jius pas

slept, kai daugiam nores, nes

maisto paimkite.

Jagu Toto

rei igi nakties ne pribus - o

poni noretu - su laukus nac-

ties, tai galetume ijaje ten pa-

slept.

Iszejo Nikita, o da norint

diena ka tik prasidėjo, ant

mieste daug žmoniu pasiti-

ko. Wisi waikscziojo pubu-

gia. Suwari in kuopele giwu-

lus ir wezimis, wieni prasze-

si in dwara, kiti tilledami rengesi

in kañus ir griowas. Wisi

buvu twirtais, jog Totorei a-

teis. Pažinojo Dorszaka.

Nikita wełi nubego in dwara

su naujena apie kelone, tie-

sok pas Dulemba kuria stube

leje kun.

Žudraus ūku

dienos ne mislidamas pramigt.

Gerinejo saw ka gawo, uszkan

dinejo kas papuoli, ziowawo ir

sznekojo nuołuo, o in langa

žiurejo, ar da ne ūkuas pas

wiszkius, kad nujoujos pri-

siun pagaļia ant ūkuo.

Kiek kartu tiktai atsimini

ant sawo wiro karwedzio, tai

drabejo. Doras geros duszios

ponas karwes buwo lengwas

daugeliose daigktuose, nes def-

dukters didele ūkuame parengine

jo, gal daugiau, negu moti-

na... Ka jis pasakut, jagu

norint szpose primantu jiam

Janasziu? Milejo jin kaip

kudiki, tai teisibet ir augus

tin ūkuojo ir daug mislino

def sawo wienatines dukreles,

Teip mislidama, karwedieni

atejo ant tosios nuomones, jog

ijos baime buvo ant tusz-

cio, jog duktuki ijosos ne su-

prato ir tiktai turi tame klat-

ui, kai tiktai, turi ūkuo...

Janasziu? Milejo jin kaip

pasidirbi-

net sawo ūkuoniu pajegom ant

szmoteli duonus. Su ūkuo...

nuolatos ne busime.

Jadwiguti stoweo uzsimi-

linus, in da noredam motinos

zodžio suprat in ū teisibe pa-

laikai. Tiktai mati, jog tai

ne ant ūkuo ūkuo...

— Ar ūkuo ūkuo...

## Pasakorius.

**Apie užkeiktą pa-**  
**na, pavidele**  
**wartęs.**

ISZ SZALIES WA-

LAKU.

Juozukas Czepas.

isz Shenandoah, Pa.

Senowes gadinejy giwenio ka ralus o knris turejo tris sunus. Kada tie tris sunai suau go in wirus o is jiu tewai bu wo puseinai seniavais, atejio laikas idant tewas o kaipe ka ralus aprasztu bile katram sa wo karaliste nes jan per senu me galejo waldint, nes ket ram apraszt? - nezine. Wisi ira meilis sawo tewui. Sziatl sumislino teisingai, kuri Die was išzvinkai tam bus ir lai mingai giwent i: waldint kara liste.

Wiena diena susauke kara lus wisis sawo tris sunus ir pa saki:

— Lai kas ira apraszt kara liste ant wieno sueaus, nes wi si esate mileni manim ir nezai nau kuriam apraszt, szifai iss mislinau ant wieno spasaba o kuris ira teisingas. Tuivit wi si saut po siki isz armotis o paskui ejt jeszkot, kuris ras sa wo kulkas, ir parnesz parodit man, ant kožnos kulkas bu auk sines literos wardas ir prawar de. Kada ateo iszrirkta die na likos suprasztia daug kitu karalu, ir ka kožnas ižzovne po kulkas, atsisveikino sawo se nus tewelis ne turedam wiles daugian pasimatin mislidami, jog prazus bejeskodami kož nas sawo kulkas. Wienok i sejzo drasei.

Dabar pradesim kaipo pa brastino no wiausio. Tasai leidosi in riu szali, il gai waiksczioje, jeskodamas kulkos nes wis buwo ant tuzs czo, ant galio ejos pro wienos karal-stes pačioje ir mato ant gongu sedi karalaite ir bowije si jio kulkas.

Priejo prie karalaiteis ir eme praszt idant atiduotu jiam ta kulkas. Nes karalaite jiam et saki:

— Jagu imi mane uz pacze tai atiduotu sawo kulkas.

Karalaicu kanece reikejo tos kulkos o kad ir karalaite buwo graži teip prižadejo jia int uz pacze, teip tas su sawo pacze ir kulkas pažažewo na mon.

Dabartes, widutinis leidosi in szali pietu, tam buwo sun kiau rast kulkas, išgai jeszkot ir ant galio ejos pro wienos karalites palocin ir pamate kara laite bowijentis su jio kulkas.

Teip jis prieje emi praszt atiduotu jiam kulkas, nes karalaite soko:

Jeigu imsi mane uz pacze tai atiduotu sawo kulkas.

Karalaite prizdejo ija int uz pacze teip tas wela parwa zewu kulkas ir su pacze.

Szitai jauniaus leidosi in wakuru szali, nes kaipe jaunesniu tai buwo sunkiausse rast kulkas ba net per du metus jeszkot. Išgai wai kskesziojo po kalmus ir klonius bet niekur ne galejo rast, wie na diena buwo žabai karzeta, o kad ne gawo niekur astigiant tai nuojo in netolima giriaria ne toli raisto atsiedias ant kel mo eme graudzie werkt isz sa wo nclaimas, išgai laika sedejo nuludias ir mislio apie sawo ateinanti giwenima. Szitai be žiuredamas in wiss szales pa mate ka toki natwatis po ar zuobu kuris radosi ne toli, atsi kele ir priejo areciu medzio, mato, kruta lapas arzuolo gu linius ant zemę, ta laha pake le ir pamate didele warlo o ku ri laiki karalaicu kulkas.

Kas per diaugsmas buwo karalaicu kada pamate sawo kulkas ir emi praszt. O warle prasnekejo žmoni giszu balus ir taris:

— Patogas karalaite! Tada tu gausi kulkas kada prižadei kad busi mano wizu.

Karalaite baisei perigando izgirdas warle szpokant žmo giszu balus ir pamishno kaipe jis galiaj int uz pacze kada ije ne išzogista, kai jis si ija dari, ir kaipe parodit sawo ewi-karalu o išmoni, teip susimaiszi jog jiam žabiau ru

pejo dabar negu pirmui, išga žaika stoweo kaipe negivas in smeigias akes in žiamia, rodos girdejios jiam bašas:

— „Kaip tu su ijei giwen si?“

Stojo jiam, rodos pawieksłas wiso gweimmo. Žodžiu, labeu ne but mažneja.

Wiesok nejoi jo wiles pas Diewa ir ijej to misli kai nekados ne aplieis, prižade je jog jims ija už pacze, ir pak fause.

— Kaip asz tawe parsine sz namon?

O warle atsake:

— Insidek in kiszeniu ir parnesz.

Karalaite insidejas in kiske niu waže trauke in tewo kara liste.

Kada buvo wisi tris sunus namie, paskaue tewas idant parodit kožnas sawo kulkas. Pirmužie wirauses parodi paskui wiđutis o paskui jau niaus.

Peržiurejus wisu kulkas pa giri, ir tuo:

— Dabar da noru žinotie katra isz marczu geriau moka darbu, tai tegul iszkepa man po p'raga ir jius ritoi atnežkit tai kaipe bus gadesnis tai teis aplaikis karaliste.

Isejo wisi tris sunus isz pa tociaus tewe nuoje kožnas pas sawo pacze.

Wiesni brolei ejo linksmai o jauniausie ejo werkdamas jog ne galejo matit kelo, misli no kaipe jie nepadabna usz pa cze teip nepadabna kad man aprasztu karaliste, ir teip pa rejes in sawo pakajeli teip wer ke naturedamas niekur jokios pas gatbos.

Pameczius warle kad kar haitis teip werke priejo ir pak fause kaipe jis teip werke?

Karalaite kaipo jau sawo pacze wiska apsaki ka jio te was prisaki ir ka jis mislinio ejdamas.

Warle iszklasius karalaicu wiso sznekto musinjone ir taris:

Tolans bus.

— Jagu imi mane uz pacze tai atiduotu sawo kulkas.

Karalaicu kanece reikejo tos kulkos o kad ir karalaite buwo graži teip prižadejo jia int uz pacze, teip tas su sawo pacze ir kulkas pažažewo na mon.

Dabartes, widutinis leidosi in szali pietu, tam buwo sun kiau rast kulkas, išgai jeszkot ir ant galio ejos pro wienos karalites palocin ir pamate kara laite bowijentis su jio kulkas.

Teip jis prieje emi praszt atiduotu jiam kulkas, nes karalaite soko:

Jeigu imsi mane uz pacze tai atiduotu sawo kulkas.

Karalaite prizdejo ija int uz pacze teip tas wela parwa zewu kulkas ir su pacze.

Szitai jauniaus leidosi in wakuru szali, nes kaipe jaunesniu tai buwo sunkiausse rast kulkas ba net per du metus jeszkot. Išgai wai kskesziojo po kalmus ir klonius bet niekur ne galejo rast, wie na diena buwo žabai karzeta, o kad ne gawo niekur astigiant tai nuojo in netolima giriaria ne toli raisto atsiedias ant kel mo eme graudzie werkt isz sa wo nclaimas, išgai laika sedejo nuludias ir mislio apie sawo ateinanti giwenima. Szitai be žiuredamas in wiss szales pa mate ka toki natwatis po ar zuobu kuris radosi ne toli, atsi kele ir priejo areciu medzio, mato, kruta lapas arzuolo gu linius ant zemę, ta laha pake le ir pamate didele warlo o ku ri laiki karalaicu kulkas.

Kas per diaugsmas buwo karalaicu kada pamate sawo kulkas ir emi praszt.

O warle prasnekejo žmoni giszu balus ir taris:

— Patogas karalaite! Tada tu gausi kulkas kada prižadei kad busi mano wizu.

Karalaite baisei perigando izgirdas warle szpokant žmo giszu balus ir pamishno kaipe jis galiaj int uz pacze kada ije ne išzogista, kai jis si ija dari, ir kaipe parodit sawo ewi-karalu o išmoni, teip susimaiszi jog jiam žabiau ru

## Sena kningai:

Ne senei rado sena kninga senowes palocie Sennaheryha Azirijo. Toji kninga turi 5000 metu, rasita Chałdeisku rasztu, o kuri paduoda akiwas zinius apie sutverima swieto.

Wiskas konia tinka su padawi mais bibljos.

## Iz m e i l e s.

— A ha Brigide! Winckas prižadejo su manim pa czo.

— Ar szteip? O kokui kai ku?

— Apie 7 adina wakare!

— O man prižadejo apie 8 adina.

## Didelis balus!:

ant navdos lietuviszko par.

Astibus diena 21 Wasario (Febru.) 98 meto ant sales Sla viko No. 37 S. Wyoming uli. Hazleton, Pa.

Bus lanksma zobow, ba pri puola Užgaveniu panedeli.

Prišides ant 7 ad. wakare ir trankis per nakti.

Tiketas ..... 25c

Muzike bus lietuviszka.

Kožnas priwalo ant tos zo bozis p'bus seni ir jauni wizrai mojeves ir paeles, ba žino te ant ko ūjei pin'ngai busu naudo.

Ne tiktais isz Hazletono, nes ir isz wisu aplinkiniu tegul ka no-skaitlingiausie susirenka.

## Kur rengetes? Ugi ant Balauš!!

Dr. Szw. Kazimiero M Adoo, Pa., nuspredi padarit

— Dabar da noru žinotie katra isz marczu geriau moka darbu, tai tegul iszkepa man po p'raga ir jius ritoi atnežkit tai kaipe bus gadesnis tai teis aplaikis karaliste.

Isejo wisi tris sunus isz pa tociaus tewe nuoje kožnas pas sawo pacze.

Wiesni brolei ejo linksmai o jauniausie ejo werkdamas jog ne galejo matit kelo, misli no kaipe jie nepadabna usz pa cze teip nepadabna kad man aprasztu karaliste, ir teip pa rejes in sawo pakajeli teip wer ke naturedamas niekur jokios pas gatbos.

Pameczius warle kad kar haitis teip werke priejo ir pak fause kaipe jis teip werke?

Karalaite kaipo jau sawo pacze wiska apsaki ka jio te was prisaki ir ka jis mislinio ejdamas.

Warle iszklasius karalaicu wiso sznekto musinjone ir taris:

Tolans bus.

## Tai rots balus!!

Dr. Szw. Wozapko Worcester, Mass., pareng dideli balu kuris atibus diena 19 Wasario 98. ant sales „Fatter Matthew“ prie ulicicos Green nu. 118, prasides 7 ad. wakare.

Tegul wisi rengesi-senir iu jauni bi to paskutine zobowa priebe.

Inžanga ant sales... 25c.

Nuozisrzdzei uszpraso

Komitea

— Daktarai

— Daktarai —

</

